EN



Kid Print + Cam

Manuale

Si raccomanda di leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso e di conservarle correttamente per un uso futuro.

FUNCTION USAGE INTRODUCTION

【Power/Return key 】

To power on that press and hold the power button until the blue indicator up , and press and hold the blue indicator again to turn off the power. Tap to return to the menu page or the previous screen.

Instant photo print mode

Method 1: In photo mode, press the Print button . Toggle print/no print mode. When page is displayed, the Print the icon, the camera will print the photo directly after taking the photo.

Method 2: Press this button , while browsing images to switch to print mode.Press the 【OK】 key again to print the selected photo in the gallery.

Tips:

* Selecting the appropriate print concentration and print mode (which can be set in the menu) in different situations can improve the image effect of the lens.

* If the camera does not print, check that the printer paper is not placed incorrectly.

1. Pay attention to the correct orientation of the paper.

2. When closing the printing paper bin door, ensure that the printing paper is exposed at least 3CM outside the bin door.

Photo mode

* Press 【OK】 to take a photo. You can shoot and save video only when you insert SD card.

* Press the "UP" or "Down" button in photo mode or Optionally add sticker/filter effects and photo effects.

* Long press the File button to switch the selfie function

* Press the File button to switch to print/no print mode.

* Press the Return button to return to the menu

Musical mode

* Press 【OK】 to pop up the music window.

* Download music: Please insert the SD card into the camera and select Format TF card in the camera Settings.

The camera will automatically build MP3 folder and download music in MP3 format to the MP3 folder.When copying audio files yourself, you need to copy them to the MP3 file directory, otherwise they cannot be played.

* Press 【OK】 to play/interrupt music.

* Press the Return button to return to the menu

File mode

* Press the file icon .

* Press the left and right keys to view video and photos.

* Press the 【OK】 key to start/stop playing the video.

* Long press the "File" key to display the "Delete Interface". Press the up/down key to select "Delete Current"/"Delete all", and then press the 【OK】 key to confirm to delete the photo/video.

* Open print mode when viewing photos, then press 【OK】 to print photos.

* Video format:AVI; Photo format: JPG

Game mode

* Press the left and right button to select the game, press 【OK】 to enter the selected game.

* Press the Return key to exit the game and return to the menu.

Settings

Press the left and right keys to select what needs to be set, select the icon and press the 【OK】 key to confirm the setting.

*Color paper printing:Press the settings button to select printing paper *Press the Return button to return to the menu.

Connect to a computer

Connect when there is TF card in the camera.

Make sure the TF card can be read by the camera properly, and then connect the camera (on) to the computer via the USB cable.

ICONS will appear on the screen to indicate that the computer has detected the TF card and is automatically installing the driver.

and when the disk is opened on the computer, you can see that there are 3 folders inside.

Reservoir	PC camera	Video recording

OTHER FUNCTIONS

1. Charge

When the power is low or automatically shut down, you need to connect the charging head to charge. The charging head needs to use the specified 5V/1000mA. Indicates that the device is fully charged.

2. Reset reset In the process of using the camera, if there is a crash, card, no function of the button, can not turn off the machine and so on. You can reset the camera by inserting a paper clip into the reset hole.

3. Standby

When the camera is not in use, it enters automatic standby mode and then automatically shuts down.

4 USB flash drive and PC camera function

(1) The procedure when no card is inserted: Connect the USB to power on the PC camera.

(2) When there is a card, the procedure is as follows: Insert the SD card - Connect the USB power supply - SD card appears.

WARM REMINDER

1. It is recommended to use a high-quality class 10 TF memory card with a maximum support of 128GB in FAT32 format.

2. Do not release the USB connection and remove the micro SD card when downloading files from the camera.

3. It is not recommended to use the camera while charging.

4. When the camera cannot print, check whether the paper is installed correctly and the print mode is turned on.

ES

Manual de instrucciones



Introducción al Uso

Encender/Apagar

Mantenga presionado el botón【Power/Return】para encender. Mantenga presionado nuevamente para apagar.

Modo de impresión instantánea

Método 1: En modo foto, presione "Print" para activar/desactivar la impresión automática.

Método 2: En la galería, presione "Print" y luego 【OK】para imprimir la foto seleccionada.

Nota: Asegúrese de que el papel esté correctamente colocado y sobresalga 3 cm.

Modo Foto

【OK】para tomar fotos. Se necesita una tarjeta SD para guardar imágenes/videos.

"Arriba" para añadir stickers/filtros, "Abajo" para selfie.

"Print" para alternar el modo de impresión.

Modo Música

【OK】para reproducir/pausar música.

Se necesita tarjeta SD formateada en MP3.

Modo Juegos

"Izquierda/Derecha" para seleccionar un juego, 【OK】para jugar.

"Power/Return" para salir.

Impresión y Video

【OK】para imprimir fotos.

Formato de video: AVI; Fotos: JPG.

Conectar a la Computadora

Conecte por USB para acceder a los archivos:

Reservoir

PC camera

Video recording

Funciones Adicionales

Carga: Use un cargador 5V/1000mA.

Reinicio: Use un clip para presionar el botón de reinicio en caso de bloqueo.

Modo de Espera: Se apaga automáticamente tras inactividad.

USB:

Sin SD: Cámara web para PC.

Con SD: Accede a archivos por USB.

Notas

Se recomienda tarjeta TF Class 10 (FAT32, máx. 128GB).

No desconecte USB ni retire la SD al transferir archivos.

No usar la cámara mientras se carga.

Si no imprime, verifique la instalación del papel y el modo de impresión.

FR

Manuel d'utilisation



Mode d'emploi

Allumer/Eteindre

Maintenez le bouton【Power/Return】pour allumer. Répétez pour éteindre.

Mode impression instantanée

Méthode 1 : En mode photo, appuyez sur "Print" pour activer/désactiver l'impression automatique.

Méthode 2 : Dans la galerie, appuyez sur "Print", puis sur 【OK】 pour imprimer la photo sélectionnée.

Remarque : Assurez-vous que le papier est correctement inséré et dépasse d'environ 3 cm.

Mode photo

【OK】prend une photo (carte SD requise).

"Haut" ajoute des filtres/autocollants, "Bas" active le mode selfie.

"Print" bascule le mode d'impression.

Mode musique

【OK】joue/met en pause la musique.

Seuls les fichiers MP3 sur carte SD sont pris en charge.

Mode jeu

"Gauche/Droite" sélectionne un jeu, 【OK】commence.

"Power/Return" quitte le jeu.

Impression et vidéo

【OK】imprime une photo.

Format vidéo : AVI ; Format photo : JPG.

Connexion à un ordinateur

Modes USB disponibles :

Réservoir

Caméra PC

Enregistrement vidéo

Fonctions supplémentaires

Chargement : Utilisez un chargeur 5V/1000mA.

Réinitialisation : En cas de blocage, utilisez le bouton de réinitialisation.

Veille : L'appareil s'éteint automatiquement en cas d'inactivité.

Fonctions USB :

Sans carte SD : webcam PC.

Avec carte SD : accès aux fichiers via USB.

Remarques importantes

Utilisez une carte TF Class 10 (FAT32, max. 128GB).

Ne retirez pas l'USB ou la carte SD lors du transfert de fichiers.

N'utilisez pas l'appareil pendant la charge.

Si l'impression ne fonctionne pas, vérifiez le papier et les paramètres d'impression.

DE

Bedienungsanleitung



Bedienungsanleitung

Ein-/Ausschalten

Halten Sie die Taste【Power/Return】gedrückt, um das Gerät einzuschalten. Wiederholen Sie den Vorgang zum Ausschalten.

Sofortdruckmodus

Methode 1: Im Kameramodus drücken Sie "Print", um den automatischen Druck ein-/auszuschalten.

Methode 2: In der Galerie drücken Sie "Print" und dann【OK】, um das ausgewählte Foto zu drucken.

Hinweis: Stellen Sie sicher, dass das Papier richtig eingelegt ist und etwa 3 cm herausragt.

Kameramodus

Drücken Sie 【OK】, um ein Foto aufzunehmen (SD-Karte erforderlich).

"Hoch" fügt Filter/Aufkleber hinzu, "Runter" aktiviert den Selfie-Modus.

"Print" wechselt den Druckmodus.

Musikmodus

【OK】startet/pausiert die Musik.

Nur MP3-Dateien auf der SD-Karte werden unterstützt.

Spielmodus

"Links/Rechts" wählt ein Spiel aus, 【OK】startet.

"Power/Return" beendet das Spiel.

Drucken und Video

【OK】druckt ein Foto.

Videoformat: AVI; Fotoformat: JPG.

Verbindung mit dem Computer

Verfügbare USB-Modi:

Speicherort

PC-Kamera

Videoaufnahme

Zusätzliche Funktionen

Laden: Verwenden Sie ein 5V/1000mA-Ladegerät.

Zurücksetzen: Falls das Gerät einfriert, nutzen Sie die Reset-Taste.

Standby: Automatische Abschaltung bei Inaktivität.

USB-Funktionen:

Ohne SD-Karte: Webcam-Funktion.

Mit SD-Karte: Dateizugriff über USB.

Wichtige Hinweise

Verwenden Sie eine Class 10 TF-Karte (FAT32, max. 128GB).

Entfernen Sie USB oder SD-Karte nicht während der Datenübertragung.

Verwenden Sie die Kamera nicht während des Ladevorgangs.

Falls der Druck nicht funktioniert, überprüfen Sie Papierzufuhr und Einstellungen.

IT

Manuale d'uso



Istruzioni per l'uso

Accensione/Spegnimento

Tenere premuto il pulsante【Power/Return】per accendere il dispositivo. Ripetere per spegnere.

Stampa istantanea

Metodo 1: In modalità fotocamera, premere "Print" per attivare/disattivare la stampa automatica.

Metodo 2: Nella galleria, premere "Print" e poi【OK】per stampare la foto selezionata.

Nota: Assicurarsi che la carta sia inserita correttamente e sporga di circa 3 cm.

Modalità fotocamera

Premere【OK】per scattare una foto (richiede una scheda SD).

"Su" per aggiungere filtri/adesivi, "Giù" per modalità selfie.

"Print" per attivare la modalità di stampa.

Modalità musica

【OK】per riprodurre/mettere in pausa la musica.

Supporta solo file MP3 su scheda SD.

Modalità gioco

"Sinistra/Destra" per selezionare un gioco, 【OK】per avviare.

"Power/Return" per uscire dal gioco.

Stampa e video

【OK】per stampare una foto.

Formato video: AVI; Formato foto: JPG.

Collegamento al computer

Modalità USB disponibili:

Archivio di massa

Fotocamera PC

Registrazione video

Funzioni aggiuntive

Ricarica: Utilizzare un caricatore 5V/1000mA.

Reset: In caso di blocco del dispositivo, usare il pulsante di ripristino.

Standby: Spegnimento automatico in caso di inattività.

Funzioni USB:

Senza scheda SD: funzione webcam.

Con scheda SD: accesso ai file tramite USB.

Note importanti

Usare una scheda TF Class 10 (FAT32, max. 128GB).

Non scollegare USB o scheda SD durante il trasferimento dei file.

Non utilizzare la fotocamera durante la ricarica.

Se la stampa non funziona, controllare la carta e le impostazioni di stampa.

DA

Brugervejledning



Brugervejledning

Tænd/Sluk

Hold【Power/Return】knappen nede for at tænde enheden. Gentag for at slukke.

Øjeblikkelig udskrivning

Metode 1 : I kameratilstand tryk på "Print" for at aktivere/deaktivere automatisk udskrivning.

Metode 2 : I galleriet tryk på "Print" og derefter【OK】for at udskrive det valgte foto.

Bemærk: Sørg for, at papiret er korrekt indsat og stikker ca. 3 cm ud.

Kameratilstand

Tryk【OK】for at tage et billede (SD-kort kræves).

"Op" for at tilføje filtre/klistermærker, "Ned" for selfietilstand.

"Print" skifter udskrivningstilstand.

Musiktilstand

【OK】starter/pauser musikken.

Kun MP3-filer på SD-kort understøttes.

Spiltilstand

"Venstre/højre" vælger et spil,【OK】starter.

"Power/Return" afslutter spillet.

Udskrivning og video

【OK】udskriver et foto.

Videoformat: AVI; Fotoformat: JPG.

Forbindelse til computer

Tilgængelige USB-tilstande:

Lagerenhed

PC-kamera

Videooptagelse

Yderligere funktioner

Opladning: Brug en 5V/1000mA oplader.

Nulstilling: Hvis enheden fryser, brug nulstillingsknappen.

Dvaletilstand: Slukker automatisk ved inaktivitet.

USB-funktioner:

Uden SD-kort: webcam-funktion.

Med SD-kort: adgang til filer via USB.

Vigtige bemærkninger

Brug et TF-kort Class 10 (FAT32, maks. 128GB).

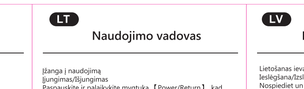
Fjern ikke USB eller SD-kort under filoverførsel.

Brug ikke kameraet under opladning.

Hvis udskrivning ikke fungerer, kontroller papirmatning og indstillinger.

SK

Návod na použitie



Návod na použitie

Úvod do používania

Zapnutie/Vypnutie

Podržte tlačidlo【Power/Return】na zapnutie.

Podržte znova na vypnutie.

Režim okamžitej tlače

Metóda 1: V režime foto stlačte „Print " na zapnutie/vypnutie automatickej tlače.

Metóda 2: V galérii stlačte „Print " a potom【OK】na vytlačenie vybranej fotografie.

Poznámka: Uistite sa, že papier je správne vložený a vyčnieva aspoň 3 cm.

Režim Fotografie

Stlačte【OK】na vytvorenie fotografie.

Na ukladanie obrázkov/videí je potrebná SD karta.

„Nahor" – na pridanie nálepiek/filtra, „Dole " na selfie.

„Print " na prepínanie režimu tlače.

Poznámky

Odporúčaná karta: TF Class 10 (FAT32, max. 128GB).

Nevyžaduje USB a SD kartu počas prenosu dát.

Nepoužívajte kameru počas nabíjania.

Ak netlačí, skontrolujte nastavenie papiera a režim tlače.

FI

Käyttöopas



Käyttöopas

Käyttöönotto

Käynnistä/Sammuta

Pidä【Power/Return】-painiketta painettuna käynnistääksesi laitteen.

Pidä painiketta uudelleen painettuna sammuttaaksesi sen.

Välitön tulostustila

Menetelmä 1: Kuvatilassa paina "Print" ottaaksesi automaattisen tulostuksen käyttöön/pois käytöstä.

Menetelmä 2: Galleriassa paina "Print" ja sitten【OK】tulostaaksesi valitun kuvan.

Huom: Varmista, että paperi on asetettu oikein ja ulottuu noin 3 cm laitteesta ulos.

Valokuvatila

Paina【OK】ottaaksesi kuvia. SD-kortti vaaditaan kuvien/videoiden tallentamiseen.

Paina "Ylös" lisätäksesi tarroja/suodattimia, "Alas" ottaaksesi selfien.

Paina "Print" vaihtaaksesi tulostustilaa.

Huomautukset

Suositellaan TF Class 10 -kortti (FAT32, maks. 256GB).

Nekelite SD kortelės ir neįkiškite USB, kol výksta failų perdavimas.

Nenaudokite kameros įkrovimo metu.

Jei nespausdina – patikrinkite, ar tinkamai įdėtas popierius ir ar pasirinktas teisingas spausdinimo režimas.

SI

Navodila za uporabo



Navodila za uporabo

Uvod v uporabo

Vklop/Izklop

Pritisnite in držite gumb【Power/Return】za vklop.

Znova ga držite za izklop.

Način takojšnjega tiskanja

Metoda 1: V načinu foto pritisnite "Print" za vklop/izklop samodejnega tiskanja.

Metoda 2: V galeriji pritisnite "Print" , nato【OK】za tiskanje izbrane fotografije.

Opomba: Prepričajte se, da je papir pravilno vstavljen in da štrli 3 cm iz naprave.

Način Fotografije

Pritisnite【OK】za zajem fotografij. Za shranjevanje slik/videov je potrebna SD kartica.

"Navzgor" za dodajanje nalepk/filtra, "Navzdol" za selfie.

"Print" za preklop načina tiskanja.

Opombe

Priporočena kartica: TF Class 10 (FAT32, največ 128GB).

Med prenosom datotek ne izklapljajte USB-ja ali odstranjujte SD kartice.

Ne uporabljajte kamere med polnjenjem.

Če tiskanje ne deluje, preverite papir in način tiskanja.

HR

Upute za uporabu

Upute za uporabu

Uvod u korištenje

Uključivanje/Isključivanje

Pritisnite i držite tipku【Power/Return】za uključivanje.

Ponovno pritisnite i držite za isključivanje.

Način trenutnog ispisa

Metoda 1: U načinu fotografiranja pritisnite "Print" za uključivanje/isključivanje automatskog ispisa.

Metoda 2: U galeriji pritisnite "Print" , zatim【OK】za ispis odabrane fotografije.

Napomena: Provjerite je li papir pravilno umetnut i da viri najmanje 3 cm.

Način Fotografije

Pritisnite【OK】za snimanje fotografija. Potrebna je SD kartica za spremanje slika/videozapisa.

"Up" za dodavanje naljepnica/filtra, "Down" za selfie.

"Print" za prebacivanje načina ispisa.

Napomene

Preporučena TF kartica Class 10 (FAT32, max. 256GB).

Nemojte isključivati USB niti vaditi SD karticu tijekom prijenosa datoteka.

Nemojte koristiti kameru dok se puni.

Ako ispis ne radi, provjerite papir i način ispisa.

LT

Naudojimo vadovas

Naudojimo vadovas

Įžanga į naudojimą

Jungimas/Išjungimas

Paspauskite ir palaikykite mygtuką【Power/Return】, kad įjungtumėte.

Vėl palaikykite, kad išjungtumėte.

Momentinio spausdinimo režimas

1 būdas: Nuotraukų režime paspauskite „Print ", kad įjungtumėte/išjungtumėte automatinį spausdinimą.

2 būdas: Galerijoje paspauskite „Print " ir tada【OK】, kad atspausdintumėte pasirinktą nuotrauką.

Pastaba: Įsitikinkite, kad popierius įdėtas teisingai ir išlenda apie 3 cm.

Nuotraukų režimas

Paspauskite【OK】, kad padarytumėte nuotrauką. Norint išsaugoti vaizdus/vaizdo įrašus, reikalinga SD kortelė.

„Aukštyn " – pridėti lipdukus/filtrus, „Žemyn " – asmenukė.

„Print " – perjungti spausdinimo režimą.

Piezimes

Ieteicams: TF Class 10 (FAT32, maks. 256 GB).

Nepārtrauciet USB savienojumu vai neizņemiet SD pārsūtīšanas laikā.

Nelietojiet kameru uzlādes laikā.

Ja nedrukā – pārbaudiet papīra ievietojumu un drukas režīmu.

RO

Manual de utilizare

Manual de utilizare

Introducere în utilizare

Pornire/Oprire

Țineți apăsat butonul【Power/Return】pentru a porni. Țineți apăsat din nou pentru a opri.

Mod imprimare instantanee

Metoda 1: În modul foto, apăsați „Print" pentru a activa/dezactiva imprimarea automată.

Metoda 2: În galerie, apăsați „Print" , apoi【OK】pentru a imprima fotografia selectată.

Notă: Asigurați-vă hârtia este introdusă corect și iese aproximativ 3 cm.

Mod Foto

Apăsați【OK】pentru a face o fotografie. Este necesar un card SD pentru salvarea imaginilor/video.

„Sus" – adăugare stickere/filtre, „Jos" – selfie.

„Print" – schimbare mod imprimare.

Recomandat: Card TF Class 10 (FAT32, max. 128GB).

Nu deconectați USB-ul sau cardul SD în timpul transferului de fișiere.

Nu folosiți camera în timpul încărcării.

Dacă nu imprimă, verificați hârtia și modul de imprimare.

LV

Lietošanas pamācība

Lietošanas pamācība

Lietošanas ievads

Ieslēgšana/Izslēgšana

Nospiediet un turiet pogu【Power/Return】, lai ieslēgtu. Atkārtoti nospiediet un turiet, lai izslēgtu.

Tūlītējās drukāšanas režīms

1. metode: Foto režīmā nospiediet "Print", lai ieslēgtu/izslēgtu automātisko drukāšanu.

2. metode: Galerijā nospiediet "Print", tad【OK】, lai izdrukātu izvēlēto fotoattēlu.

Piezīme: Pārliecinieties, ka papīrs ir pareizi ievietots un izvirzīts apmēram 3 cm.

Foto režīms

Nospiediet【OK】, lai uzņemtu fotoattēlu. Attēlu/video saglabāšanai nepieciešama SD karte.

"Augšup" – pievienot uzlīmes/filtrus, "uz leju" – selfijs.

"Print" – pārslēgt drukāšanas režīmu.

Piezīmes

Ieteicams: TF Class 10 (FAT32, maks. 256 GB).

Nepārtrauciet USB savienojumu vai neizņemiet SD pārsūtīšanas laikā.

Nelietojiet kameru uzlādes laikā.

Ja nedrukā – pārbaudiet papīra ievietojumu un drukas režīmu.

BG

Ръководство за употреба

Ръководство за употреба

Въведение в употребата

Включване/Изключване

Задръжте бутона【Power/Return】, за да включите.

Задръжте отново, за да изключите.

Режим на моментално отпечатване

Метод 1: В режим на снимане натиснете „Print ", за да активирате/деактивирате автоматичния печат.

Метод 2: В галерията натиснете „Print " и след това【OK】, за да отпечатате избраната снимка.

Забележка: Уверете се, че хартията е поставена правилно и стърчи около 3 см.

Фотографиям

Натиснете【OK】, за да направите снимка. Необходима е SD карта за запазване на изображения/видео.

"Нагоре" – добавяне на стикери/филтри, "Надолу" – селфи.

"Print" – превключване на режима за печат.

Бележки

Препоръчва се TF Class 10 (FAT32, макс. 256 GB).

Не изваждайте USB или SD картата по време на трансфер на данни.

Не използвайте камерата по време на зареждане.

Ако не печата – проверете инсталирането на картината и печатния режим.

PT

Manual de Instruções

Introdução ao Uso

Ligar/Desligar

Mantenha pressionado o botão【Power/Return】para ligar. Pressione novamente e mantenha pressionado para desligar.

Modo de Impressão Instantânea

Método 1: No modo foto, pressione "Print" para ativar/desativar a impressão automática.

Método 2: Na galeria, pressione "Print" e depois【OK】para imprimir a foto selecionada.

Nota: Certifique-se de que o papel está inserido corretamente e sobressai cerca de 3 cm.

Modo Foto

Pressione【OK】para tirar fotos. É necessário um cartão SD para salvar imagens/vídeos.

"Para cima" – adicionar adesivos/filtros, "Para baixo" – selfie.

"Print" – alternar o modo de impressão.

Notas

Recomenda-se cartão TF Classe 10 (FAT32, máx. 128GB).

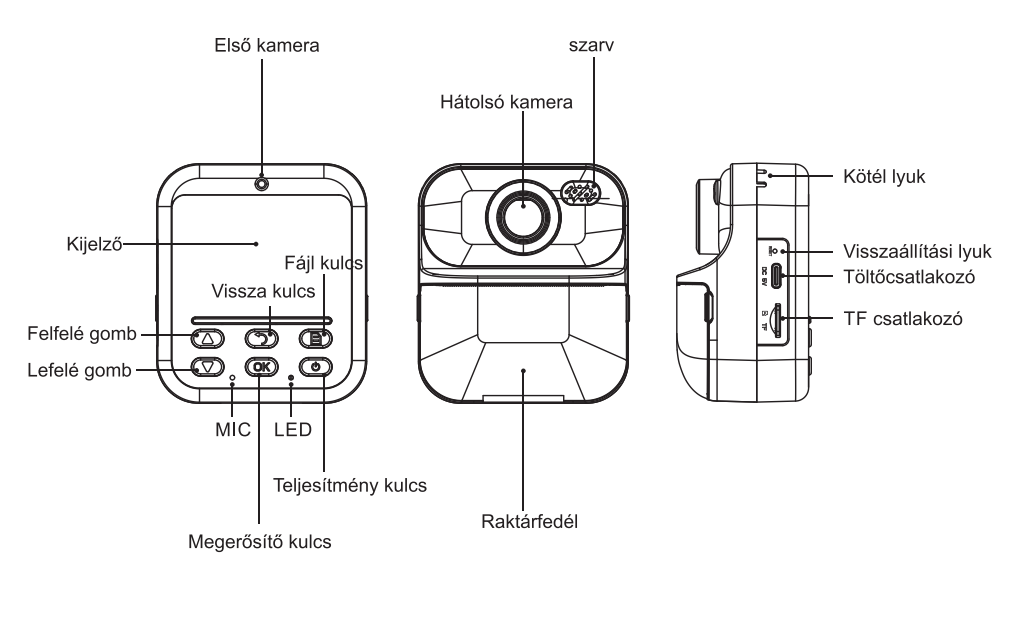
Não desconecte o USB ou remova o cartão SD durante a transferência de arquivos.

Não utilize a câmera durante o carregamento.

Se não imprimir, verifique o papel e o modo de impressão.

HU

Használati útmutató



Használati útmutató

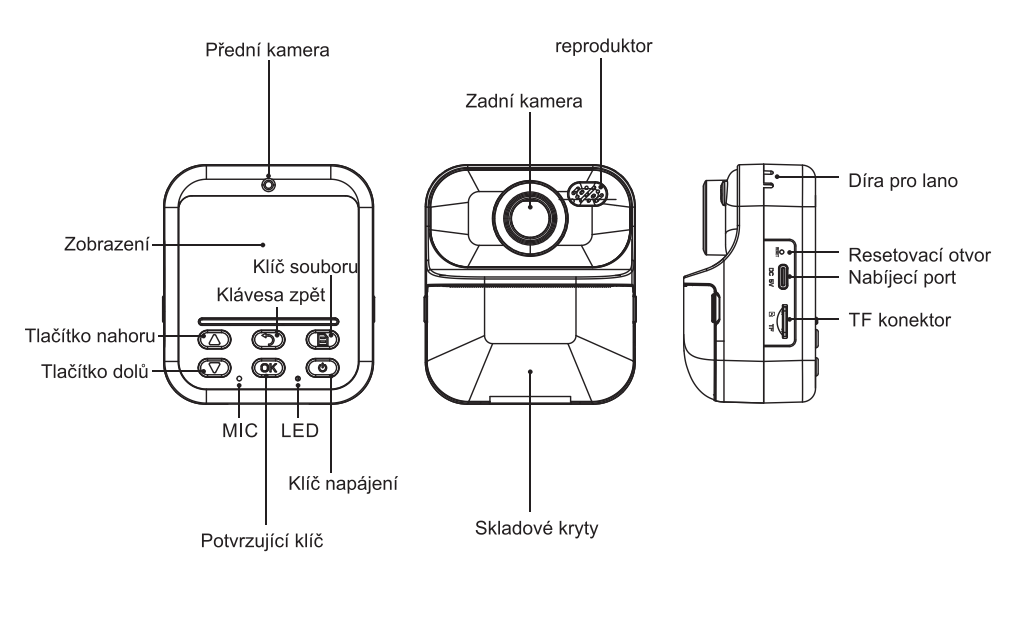
Be- és kikapcsolás
Tartsa lenyomva a 【Power/Return】 gombot a bekapcsoláshoz.
Ismét tartsa lenyomva a kikapcsoláshoz.
Azonnali nyomtatási mód
1. módszer: Fényképezési módban nyomja meg a „Print” gombot az automatikus nyomtatás be- és kikapcsolásához.
2. módszer: A galériában nyomja meg a „Print” gombot, majd az 【OK】 gombot a kiválasztott fénykép nyomtatásához.
Megjegyzés: Győződjön meg róla, hogy a papír megfelelően van behelyezve, és kb. 3 cm-re kilóg.

Fényképezési mód
【OK】 gomb: fényképkészítés. Az SD-kártya szükséges a mentéshez.
„Fel” gomb: matricák/szűrők hozzáadása, „Le” gomb: szelfi mód.
„Print” gomb: nyomtatási mód beállítása.
Zene mód
【OK】 gomb: lejátszás/szünet.
Csak MP3 formátumú SD-kártyával működik.
Játék mód
„Balra/jobbra” gomb: játék kiválasztása, 【OK】 gomb: játék indítása.
„Power/Return” gomb: kilépés.
Nyomtatás és videó
【OK】 gomb: fénykép nyomtatása.
Videó formátum: AVI; fényképek: JPG.
Csatlakozás számítógéphez
USB-kapcsolattal elérhető fájlok:
Reservoir
PC kamera
Videó felvétel

További funkciók
Töltés: 5V/1000mA töltő ajánlott.
Újraindítás: Használjon tűt a visszaállító gomb megnyomásához, ha lefagy.
Alvó mód: Ha nem használja, automatikusan kikapcsol.
USB funkciók:
SD-kártya nélkül: webkamera PC-hez.
SD-kártyával: fájlok elérése USB-n keresztül.
Fontos megjegyzések
Class 10 (FAT32, max. 128GB) TF-kártya ajánlott.
Ne távolítsa el az USB-t vagy az SD-kártyát fájlátvitel közben.
Töltés közben nem ajánlott a kamera használata.
Ha nem nyomtat, ellenőrizze a papír behelyezését és a nyomtatási módot.

CS

Návod k použití



Návod k použití

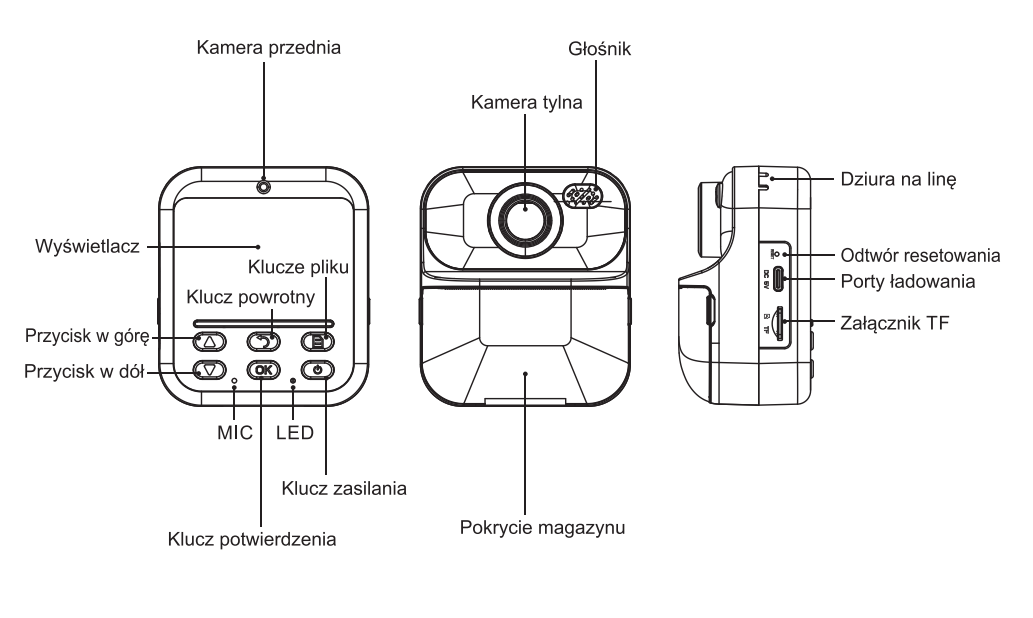
Zapnutí/Vypnutí
Podržte tlačítko 【Power/Return】 pro zapnutí. Pro vypnutí podržte znovu.
Okamžitý tisk
Metoda 1: V režimu foto stiskněte „Print” pro zapnutí/vypnutí automatického tisku.
Metoda 2: V galerii stiskněte „Print” a poté 【OK】 pro tisk vybrané fotografie.
Poznámka: Ujistěte se, že je papír správně vložen a vyčnívá 3 cm.

Foto režim
【OK】 pořídí snímek. Je nutná SD karta.
„Nahoru” přidá nálepky/filtry, „Dolů” přepne na selfie režim.
„Print” přepne tiskový režim.
Hudební režim
【OK】 přehrává/zastavuje hudbu.
Funguje pouze s MP3 soubory na SD kartě.
Herní režim
„Vlevo/Vpravo” vybere hru, 【OK】 ji spustí.
„Power/Return” ukončí.
Tisk a video
【OK】 vytiskne fotografii.
Formát videa: AVI; Fotografie: JPG.
Připojení k počítači
Přes USB lze přistupovat k souborům:
Reservoir
PC kamera
Nahrávání videa

Další funkce
Nabíjení: Používejte 5V/1000mA nabíječku.
Reset: Pokud zařízení zamrzne, použijte resetovací tlačítko.
Pohotovostní režim: Automatické vypnutí při nečinnosti.
USB funkce:
Bez SD karty: funkce webkamery.
Se SD kartou: přístup k souborům přes USB.
Důležité poznámky
Doporučujeme TF kartu Class 10 (FAT32, max. 128GB).
Neodpojujte USB ani nevyjímejte SD kartu během přenosu dat.
Během nabíjení není doporučeno používat fotoaparát.
Pokud tisk nefunguje, zkontrolujte správné vložení papíru a tiskový režim.

PL

Instrukcja obsługi



Instrukcja obsługi

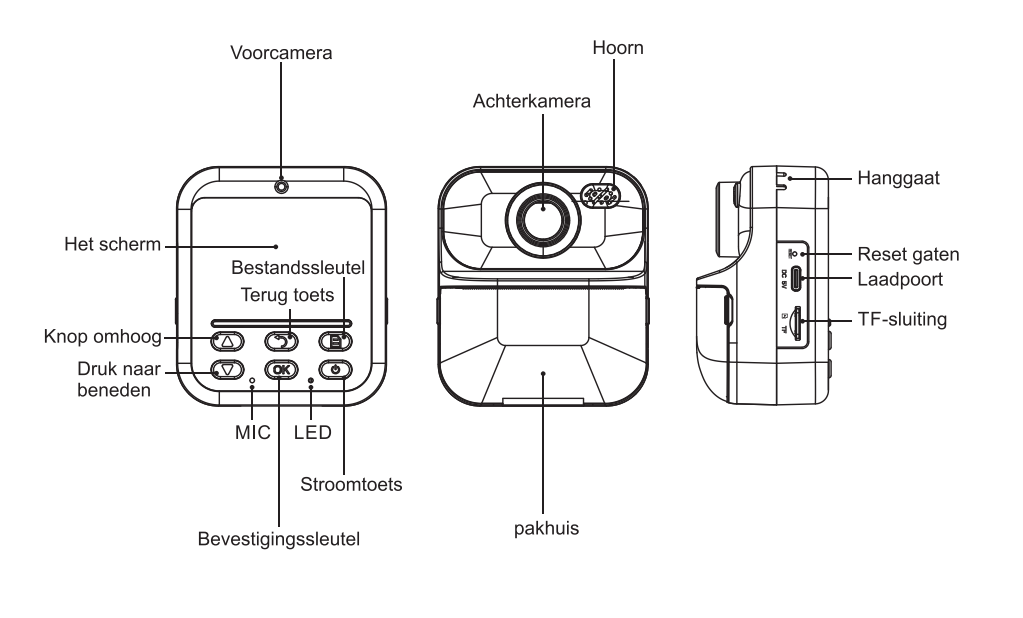
Włączanie/Wyłączanie
Przytrzymaj przycisk 【Power/Return】, aby włączyć. Ponownie przytrzymaj, aby wyłączyć.
Tryb natychmiastowego drukowania
Metoda 1: W trybie aparatu naciśnij „Print”, aby włączyć/wyłączyć automatyczne drukowanie.
Metoda 2: W galerii naciśnij „Print”, a następnie 【OK】, aby wydrukować wybrane zdjęcie.
Uwaga: Upewnij się, że papier jest prawidłowo włożony i wystaje około 3 cm.

Tryb aparatu
【OK】 wykonuje zdjęcie (wymagana karta SD).
Przycisk „Góra” dodaje naklejki/filtry, „Dół” przełącza na tryb selfie.
Przycisk „Print” ustawia tryb drukowania.
Tryb muzyczny
【OK】 odtwarza/zatrzymuje muzykę.
Obsługiwane tylko pliki MP3 na karcie SD.
Tryb gry
Przycisk „Lewo/Prawo” wybiera grę, 【OK】 rozpoczyna.
„Power/Return” kończy grę.
Drukowanie i wideo
【OK】 drukuje zdjęcie.
Format wideo: AVI; Zdjęcia: JPG.
Podłączenie do komputera
Dostępne pliki przez USB:
Reservoir
Kamera PC
Nagrywanie wideo

Dodatkowe funkcje
Ładowanie: Zalecana ładowarka 5V/1000mA.
Reset: Jeśli urządzenie się zawiesi, użyj przycisku resetowania.
Tryb uśpienia: Automatyczne wyłączenie po dłuższej bezczynności.
Funkcje USB:
Bez karty SD: funkcja kamery internetowej.
Z kartą SD: dostęp do plików przez USB.
Ważne uwagi
Zalecana karta TF Class 10 (FAT32, max. 128GB).
Nie wyjmuj USB ani karty SD podczas transferu plików.
Nie używaj aparatu podczas ładowania.
Jeśli drukowanie nie działa, sprawdź włożenie papieru i tryb drukowania.

NL

Gebruikershandleiding



Gebruiksaanwijzing

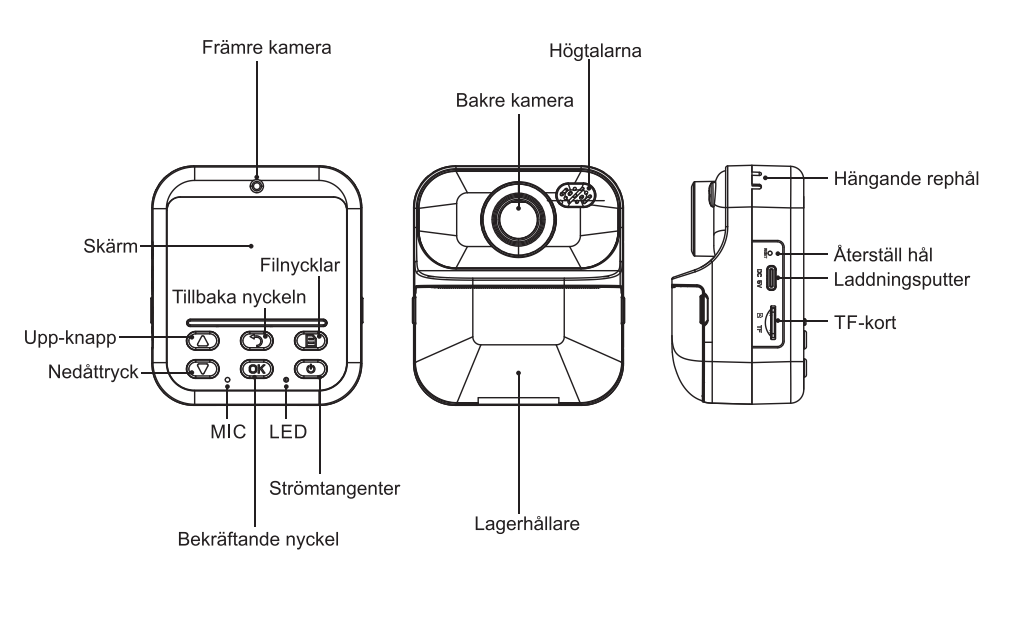
Aan-/Uitschakelen
Houd de 【Power/Return】 knop ingedrukt om in te schakelen.
Nogmaals indrukken om uit te schakelen.
Direct afdrukken
Methode 1: Druk op "Print" in de cameramodus om automatisch afdrukken in/uit te schakelen.
Methode 2: Druk in de galerij op "Print" en vervolgens op 【OK】 om de geselecteerde foto af te drukken.
Opmerking: Zorg ervoor dat het papier correct is geplaatst en ongeveer 3 cm uitsteekt.

Cameramodus
【OK】 knop: foto maken (SD-kaart vereist).
“Omhoog” knop: stickers/filters toevoegen, “Omlaag” knop: selfie-modus.
“Print” knop: afdrukmodus instellen.
Muziekmodus
【OK】 speelt muziek af of pauzeert.
Werkt alleen met MP3-bestanden op een SD-kaart.
Spelmodus
"Links/Rechts" knop: spel kiezen, 【OK】 om te starten.
“Power/Return” knop: spel afsluiten.
Afdrukken en video
【OK】 drukt een foto af.
Videoformaat: AVI; Foto's: JPG.
Aansluiten op een computer
USB-functies omvatten:
Reservoir
PC-camera
Videorecording

Extra functies
Opladen: Gebruik een 5V/1000mA oplader.
Resetten: Gebruik een resetpen als het apparaat vastloopt.
Slaapstand: Automatisch uitschakelen bij inactiviteit.
USB-functies:
Zonder SD-kaart: webcam voor PC.
Met SD-kaart: toegang tot bestanden via USB.
Belangrijke opmerkingen
Gebruik een Class 10 TF-kaart (FAT32, max. 128GB).
Verwijder USB of SD-kaart niet tijdens gegevensoverdracht.
Gebruik de camera niet tijdens het opladen.
Als afdrukken niet werkt, controleer dan de papierinvoer en de afdrukmodus.

SV

Bruksanvisning



Bruksanvisning

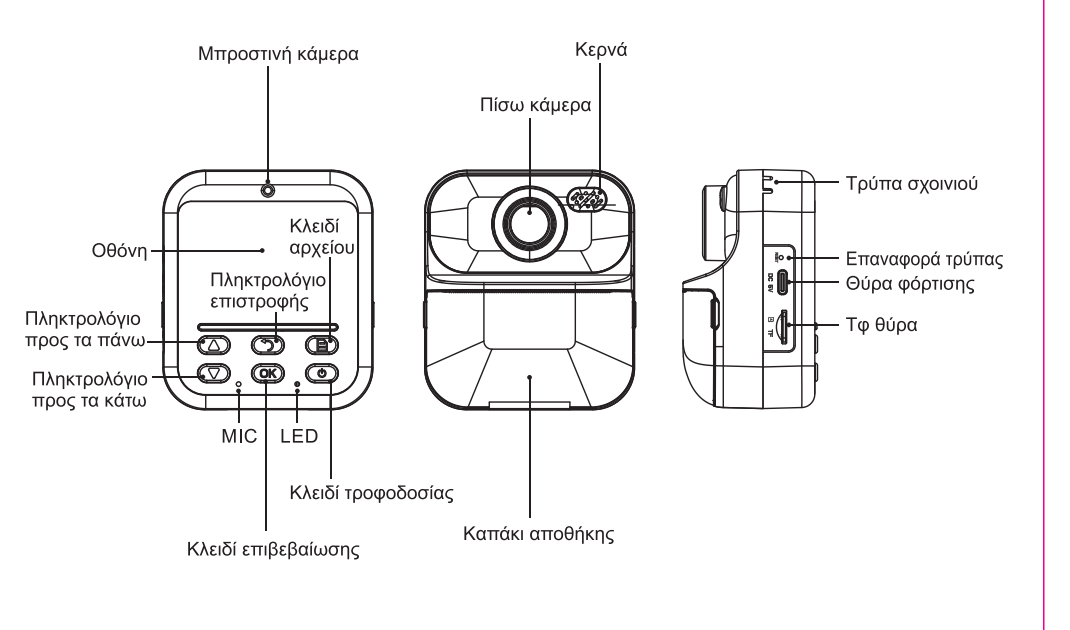
Slå på/av
Håll inne 【Power/Return】-knappen för att slå på enheten. Håll inne igen för att stänga av.
Direktutskrift
Metod 1: Tryck på "Print" i kameran för att aktivera/inaktivera automatisk utskrift.
Metod 2: I galleriläget, tryck på "Print" och sedan 【OK】 för att skriva ut det valda fotot.
Obs: Se till att pappret är korrekt isatt och sticker ut cirka 3 cm.

Kameraläge
Tryck 【OK】 för att ta en bild (SD-kort krävs).
“Upp” för att lägga till filter/stickers, “Ned” för selfieläge.
“Print” växlar utskriftsläge.
Musikläge
【OK】 startar/pausar musiken.
Endast MP3-filer på SD-kort stöds.
Spelläget
“Vänster/Höger” väljer spel, 【OK】 startar.
“Power/Return” avslutar spelet.
Utskrift och video
【OK】 skriver ut ett foto.
Videoformat: AVI; Fotoformat: JPG.
Anslutning till dator
USB-lägen inkluderar:
Reservoir
PC-kamera
Videoinspelning

Ytterligare funktioner
Laddning: Använd 5V/1000mA-laddare.
Återställning: Om enheten låser sig, använd återställningsknappen.
Viloläge: Stänger av automatiskt vid inaktivitet.
USB-funktioner:
Utan SD-kort: fungerar som webbkamera.
Med SD-kort: filåtkomst via USB.
Viktiga anmärkningar
Använd ett Class 10 TF-kort (FAT32, max. 128GB).
Koppla inte ur USB eller SD-kort under filöverföring.
Använd inte kameran medan den laddas.
Om utskrift inte fungerar, kontrollera pappersmatning och inställningar.

EL

Εγχειρίδιο χρήσης



Οδηγίες χρήσης

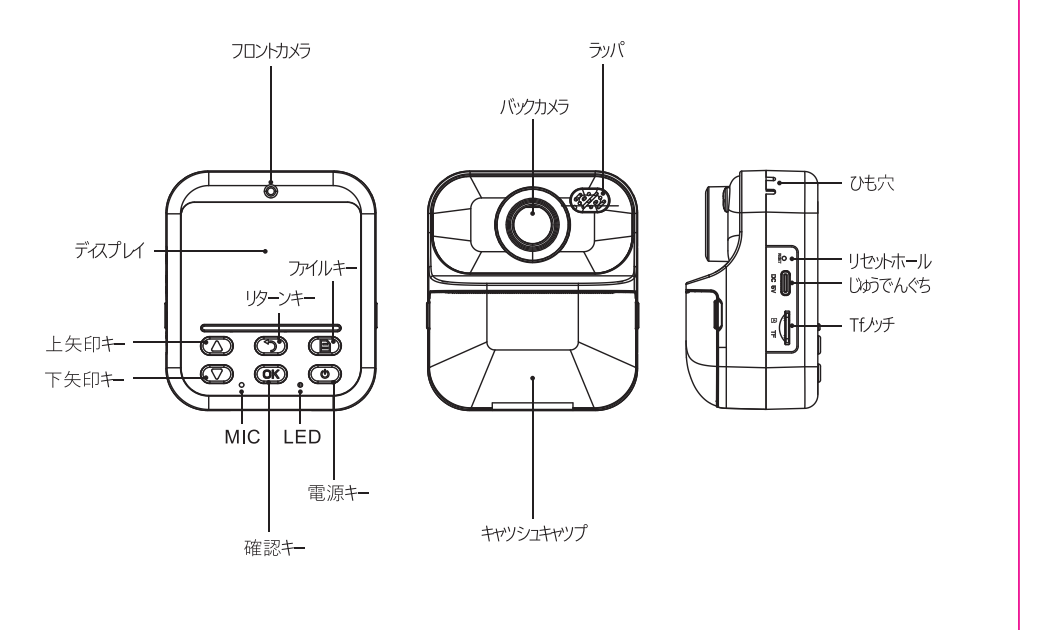
Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση
Πατήστε παρατεταμένα το 【Power/Return】 για ενεργοποίηση.
Επαναλάβετε για απενεργοποίηση.
Στιγμιαία εκτύπωση
Μέθοδος 1: Στη λειτουργία κάμερας, πατήστε "Print" για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε την αυτόματη εκτύπωση.
Μέθοδος 2: Στη συλλογή, πατήστε "Print" και μετά 【OK】 για εκτύπωση της επιλεγμένης φωτογραφίας.
Σημείωση: Βεβαιωθείτε ότι το χαρτί είναι σωστά τοποθετημένο και προεξέχει περίπου 3 εκ.

Λειτουργία κάμερας
【OK】 για λήψη φωτογραφίας (απαιτείται κάρτα SD).
"Πάνω" για φίλτρα/αυτοκόλλητα, "Κάτω" για selfie.
"Print" για εναλλαγή λειτουργίας εκτύπωσης.
Μουσική λειτουργία
【OK】 για αναπαραγωγή/παύση μουσικής.
Υποστηρίζονται μόνο MP3 αρχεία σε κάρτα SD.
Λειτουργία παιχνιδιού
"Αριστερά/Δεξιά" επιλέγει παιχνίδι, 【OK】 ξεκινά.
"Power/Return" τερματίζει το παιχνίδι.
Εκτύπωση και βίντεο
【OK】 για εκτύπωση φωτογραφίας.
Μορφή βίντεο: AVI; Μορφή φωτογραφίας: JPG.
Σύνδεση με υπολογιστή
Διαθέσιμες λειτουργίες USB:
Reservoir
Κάμερα υπολογιστή
Εγγραφή βίντεο

Επιπλέον λειτουργίες
Φόρτιση: Χρησιμοποιήστε φορτιστή 5V/1000mA.
Επαναφορά: Αν η συσκευή παγώσει, χρησιμοποιήστε την επαναφορά.
Λειτουργία αναμονής: Αυτόματη απενεργοποίηση μετά από αδράνεια.
Λειτουργίες USB:
Χωρίς κάρτα SD: κάμερα υπολογιστή.
Με κάρτα SD: πρόσβαση σε αρχεία μέσω USB.
Σημαντικές σημειώσεις
Χρησιμοποιήστε κάρτα TF Class 10 (FAT32, έως 128GB).
Μην αφαιρείτε το USB ή την κάρτα SD κατά τη μεταφορά αρχείων.
Μην χρησιμοποιείτε την κάμερα κατά τη φόρτιση.
Αν η εκτύπωση δεν λειτουργεί, ελέγξτε το χαρτί και τις ρυθμίσεις.

JA

取扱説明書



使用方法

電源オン/オフ
【Power/Return】ボタンを長押しして電源オン/オフ。

即時印刷モード
方法1: 写真モードで「Print」ボタンを押して印刷ON/OFFを切替。
方法2: ギャラリーで「Print」→【OK】を押して印刷。
注意: 紙が正しくセットされ、3cm外に出ているか確認。

写真モード
【OK】で撮影。SDカードが必要。
「上」ボタンでステッカー/フィルター、「下」ボタンで自撮り。
「Print」で印刷モード切替。

音楽モード
【OK】で再生/一時停止。
SDカード（MP3フォーマット）が必要。
ゲームモード

「左右」でゲーム選択、【OK】でプレイ。
「Power/Return」で終了。
印刷と動画

【OK】で写真を印刷。
動画: AVI形式、写真: JPG形式。

PC接続
USB接続でアクセス：
Reservoir
PC camera
Video recording

その他の機能
充電：5V/1000mAの充電器を使用。
リセット：動作不良時はリセットボタンを押す。
スタンバイ：一定時間操作しないと自動オフ。
USB機能：
SDなし：PCカメラ機能。
SDあり：USBでファイル管理。

注意事項
Class 10（FAT32、最大128GB）のTFカード推奨。
データ転送中にUSBやSDカードを抜かない。
充電中の使用は推奨しない。
印刷できない場合は、紙のセットや印刷モードを確認。

Product Cleaning & Maintenance Guide

1.Cleaning Instructions

Turn off the toy and unplug it (if applicable) before cleaning.

Use a soft, damp cloth to gently wipe the surface.
Avoid harsh chemicals or abrasive materials.

For tough stains, use mild soap or a toy-safe cleaner.
Wipe gently, then remove any residuewith a clean damp cloth.

Do not let water or cleaner enter battery compartments or electronic parts.

Removable parts (e.g., fabric covers or plastic accessories) can be cleaned separately.
Ensure they are fully dry before reattaching.

2.Maintenance Tips
Regularly check for loose or damaged parts. Repair or replace if needed
Use fresh batteries as instructed. Do not use expired or leaking batteries
Store the toy in a dry, ventilated place away from direct sunlight and moisture
Avoid dropping or hitting the toy to protect internal components.
If the toy malfunctions, stop using it immediately and contact customer support or a technician.
The product needs to be assembled by an adult.
This toy contains batteries that are non-replaceable

Batteries are only to be charged by persons of at least 8 years old

The transformer, power supply or battery charger used with the electric toy shall be regularexamined for damage to the supply cord, plug, enclosure or other parts, and in the event ofdamage, it shall not be used until the damage has been repaired.

The toy is not to be connected to more than the recommended number of transformers or powersupplies where such connection is possible without the aid of tool or breaking the toy

The toy shall only be used with a transformer for toys or a power supply for toys.

The transformer or power supply is not a toy.
Disconnected from the transformer or power supply before cleaning
This toy is only to be connected to equipment bearing either of the following symbols.
The instruction sheet shall be retained since it contains important information.
Warning ! Not suitable for children under 3 years.

Guida per la pulizia e la manutenzione del prodotto

1.Istruzioni per la pulizia
Spengere il giocattolo e scollegarlo (se applicabile) prima di pulirlo.
Utilizzare un panno molle e umido per strofinare delicatamente la superficie. Evitare sostanze chimiche forti o materiali abrasivi.
Per macchie difficili, usare sapone douce o un detergente sicuro per giocattoli. Strofinare delicatamente, quindi rimuovere qualsiasi residuo con un panno umido pulito.
Non permettere che l'acqua o il detergente entrino nei compartimenti delle batterie o nelle parti elettroniche.
Le parti rimovibili (ad esempio, i coperchi in tessuto o gli accessori in plastica) possono essere pulite separatamente. Assicurarsi che siano completamente asciutte prima di ricomporre il giocattolo.

2.Consigli per la manutenzione
Controllare regolarmente se ci sono parti sghembe o danneggiate. Riparare o sostituire le parti se necessario.
Usare batterie fresche secondo le istruzioni. Non usare batterie scadute o che stanno perdendo la sostanza.
Deporre il giocattolo in un luogo asciutto e ben ventilato, lontano dalla luce solare diretta e dall'umidità.
Evitare di far cadere o di colpire il giocattolo per proteggere i componenti interni.
Se il giocattolo presenta difetti, smettere immediatamente di usarlo e contattare il servizio clienti o un tecnico.
Il prodotto deve essere assemblato da un adulto.
Questo giocattolo contiene batterie non sostituibili.
Le batterie devono essere caricate solo da persone di almeno 8 anni.
Il trasformatore, l'alimentatore o il caricabatterie utilizzato con il giocattolo elettrico deve essere controllato regolarmente per verificare se c'è danno alla cavo di alimentazione, all'ago, all'imballaggio o ad altre parti. In caso di danno, non deve essere utilizzato finché il danno non viene riparato.
Il giocattolo non deve essere connesso a più trasformatori o alimentatori di quelli consigliati, nel caso in cui sia possibile tale connessione senza l'ausilio di strumenti o senza rompere il giocattolo.
Il giocattolo deve essere utilizzato solo con un trasformatore per giocattoli o un alimentatore per giocattoli.
Il trasformatore o l'alimentatore non è un giocattolo.
Scollegare dal trasformatore o dall'alimentatore prima di pulire.
Conservare la scheda d'istruzione poiché contiene informazioni importanti.

Produkt-Reinigungs- und Wartungsanleitung

1.Reinigungsanweisungen
Schalten Sie das Spielzeug aus und ziehen Sie es vom Stromnetz ab (wenn zutreffend), bevor Sie es reinigen.
Verwenden Sie ein weiches, feuchtes Tuch, um die Oberfläche vorsichtig zu wischen. Vermeiden Sie starke Chemikalien oder abrasives Material.
Für schwere Flecken verwenden Sie milden Seifen oder einen spielzeuggeeigneten Reiniger. Wischen Sie vorsichtig ab und entfernen Sie dann jeglichen Rückstand mit einem sauberen, feuchten Tuch.
Lassen Sie kein Wasser oder Reiniger in die Batteriefachbereiche oder die elektronischen Teile eindringen.
Entnehmbare Teile (z. B. Stoffbezüge oder Kunststoffzubehörteile) können separat gereinigt werden. Stellen Sie sicher, dass sie vollständig getrocknet sind, bevor Sie sie wieder anbringen.

2.Wartungshinweise
Prüfen Sie regelmäßig auf lose oder beschädigte Teile. Reparieren oder ersetzen Sie sie, wenn erforderlich.
Verwenden Sie frische Batterien gemäß den Anweisungen. Verwenden Sie keine abgelaufenen oder leckenden Batterien.
Lagern Sie das Spielzeug an einem trockenen, belüfteten Ort, away von direkter Sonneneinstrahlung und Feuchtigkeit.
Vermeiden Sie es, das Spielzeug zu werfen oder zu schlagen, um die internen Komponenten zu schützen.
Wenn das Spielzeug ausfällt, verwenden Sie es sofort nicht mehr und wenden Sie sich an den Kundendienst oder einen Techniker.
Das Produkt muss von einem Erwachsenen montiert werden.
Dieses Spielzeug enthält Batterien, die nicht ersetzt werden können.
Die Batterien dürfen nur von Personen ab 8 Jahren aufgeladen werden.
Der Transformator, die Stromversorgung oder der Batterieladegerät, der mit dem elektrischen Spielzeug verwendet wird, muss regelmäßig auf Beschädigungen der Stromleitung, des Steckers, der Gehäuse oder anderer Teile überprüft werden. Im Falle von Beschädigungen darf es nicht verwendet werden, bis die Schäden repariert sind.
Das Spielzeug darf nicht an mehr Transformatoren oder Stromversorgungen angeschlossen werden, als es empfohlen ist, wenn eine solche Verbindung möglich ist, ohne Werkzeuge zu verwenden oder das Spielzeug zu beschädigen.
Das Spielzeug darf nur mit einem Transformator für Spielzeuge oder einer Stromversorgung für Spielzeuge verwendet werden.
Der Transformator oder die Stromversorgung ist kein Spielzeug.
Trennen Sie es vom Transformator oder der Stromversorgung vor dem Reinigen ab.
Dieses Spielzeug darf nur an Geräte angeschlossen werden, die eines der folgenden Symbole aufweisen.
Behalten Sie die Anleitung bei, da sie wichtige Informationen enthält.

Guide d'entretien et de nettoyage du produit

1.Instructions de nettoyage
Éteignez le jouet et débranchez-le (le cas échéant) avant de le nettoyer.
Utilisez un linge doux humide pour essuyer doucement la surface. Évitez les produits chimiques agressifs ou les matériaux abrasifs.
Pour les taches tenaces, utilisez du savon doux ou un nettoyant sûr pour les jouets. Essuyez doucement, puis retirez tout résidu avec un linge humide propre.
Ne laissez pas l'eau ou le nettoyant pénétrer dans les compartiments des piles ou les parties électroniques.
Les parties amovibles (par exemple, les housses en tissu ou les accessoires en plastique) peuvent être nettoyées séparément. Assurez-vous qu'elles sont complètement sèches avant de les réattacher.

2.Conseils d'entretien
Vérifiez régulièrement s'il y a des parties desserrées ou endommagées. Réparez ou remplacez-les si nécessaire.
Utilisez de nouvelles piles selon les instructions.
N'utilisez pas de piles périmées ou qui fuient.
Rangez le jouet dans un endroit sec et ventilé, à l'abri de la lumière solaire directe et de l'humidité.
Évitez de laisser tomber ou de heurter le jouet pour protéger les composants internes.
Si le jouet présente des défaillances, arrêtez immédiatement de l'utiliser et contactez le service client ou un technicien.
Le produit doit être assemblé par un adulte.
Ce jouet contient des piles non remplaçables.
Les piles ne doivent être chargées que par des personnes âgées de 8 ans ou plus.
Le transformateur, l'alimentation électrique ou le chargeur de piles utilisé avec le jouet électrique doit être examiné régulièrement pour détecter les dommages à la fiche d'alimentation, la prise, l'enceinte ou d'autres parties. En cas de dommage, il ne doit pas être utilisé avant que le dommage soit réparé.
Le jouet ne doit pas être connecté à plus de transformateurs ou d'alimentations électriques que celles recommandées, dans le cas où une telle connexion est possible sans outils ni endommager le jouet.
Le jouet ne doit être utilisé qu'avec un transformateur pour jouets ou une alimentation pour jouets.
Le transformateur ou l'alimentation électrique n'est pas un jouet.
Déconnectez-le du transformateur ou de l'alimentation électrique avant de le nettoyer.
Ce jouet ne doit être connecté qu'à des équipements portant l'un des symboles suivants.
Conservez la fiche d'instructions, car elle contient des informations importantes.

INFORMAZIONE AGLI UTENTI

A) B)

Ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)" e dell'art. 22 del Decreto Legislativo 188 del 20 novembre 2008.

• Il simbolo del cassonetto barrato, riportato sull'apparecchiatura (A) e sulle pile (B), indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti per permetterne un adeguato trattamento e riciclo.
• Le pile / accumulatori devono essere rimosse dall'apparecchiatura prima che questa sia conferita come rifiuto.
Qualora la batteria non sia facilmente removibile, deve essere lasciata all'interno del prodotto e smaltita da personale qualificato.
• L'utente dovrà pertanto conferire gratuitamente l'apparecchiatura e la pila, giunte a fine vita, agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore all'atto dell'acquisto in modalità 1 contro 1, ovvero la consegna al rivenditore potrà avvenire solo all'atto dell'acquisto di un nuovo prodotto equivalente, in ragione di uno a uno.
• L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura e delle pile/accumulatori dismesse al riciclo, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile, contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riutilizzo, riciclo e/o recupero dei materiali di cui essi sono composti.
• Lo smaltimento abusivo di apparecchiature, pile ed accumulatori da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa vigente.

INFORMATION FOR USERS

A) B)

Pursuant to art. 26 of Legislative Decree 14 March 2014, n. 49 "Implementation of Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE)" and art. 22 of Legislative Decree 188 of 20 November 2008.

• The crossed-out wheelie bin symbol, shown on the equipment (A) and on the batteries (B), indicates that the product, at the end of its useful life, must be collected separately from other waste to allow for adequate treatment and recycling.
• Batteries / accumulators must be removed from the equipment before it is disposed of as waste.
If the battery is not easily removable, it must be left inside the product and disposed of by qualified personnel.
• The user must therefore deliver the equipment and the battery, at the end of their life, free of charge to the appropriate municipal waste separation centres for electrical and electronic waste, or return it to the retailer at the time of purchase in a 1-for-1 manner, or delivery to the retailer can only take place at the time of purchase of a new equivalent product, in a one-for-one ratio.
• Appropriate separate waste collection for the subsequent recycling, treatment and environmentally compatible disposal of the equipment and batteries/accumulators helps to avoid possible negative effects on the environment and health and promotes the reuse, recycling and/or recovery of the materials they are made of.
• The illegal disposal of equipment, batteries and accumulators by the user entails the application of the sanctions referred to in the current legislation in force.

NORMATIVA PER LO SMALTIMENTO

22 PAP

MADE IN CHINA

Smaltimento delle apparecchiature elettroniche obsolete
- Avvertenze per lo smaltimento del prodotto su cui è apposto questo simbolo
- Tutti i prodotti elettrici ed elettronici devono essere smaltiti separatamente rispetto alla raccolta differenziata municipale. Lo smaltimento deve avvenire mediante impianti di raccolta specifici predisposti dagli enti pubblici o dalle autorità locali
- Il corretto smaltimento dell'unità non più in uso / obsoleta contribuisce a prevenire possibili sull'ambiente e sulla salute degli individui

Smaltimento delle batterie/accumulatori
- Questo simbolo, apposto ad es. sulla batteria inclusa nel prodotto, potrebbe essere associato ai simboli chimici del mercurio (Hg) del cadmio (Cd) e del piombo (Pb) in base al contenuto nella batteria di queste sostanze.
- Tutte le batterie e gli accumulatori devono essere smaltiti separatamente rispetto alla raccolta differenziata municipale. Devono essere smaltite/i tramite impianti di raccolta predisposti dal governo o dalle autorità locali.
- Il corretto smaltimento della batteria non più in uso / obsoleta contribuisce a prevenire possibili sull'ambiente e sulla salute degli individui e tutte le specie viventi
- Per informazioni più dettagliate sui modi di smaltimento di batterie ed accumulatori contattare l'ufficio preposto del comune o il servizio di smaltimento rifiuti locale

Con la presente Datamatic Italian Brands S.R.L. dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni applicabili stabilite dalla direttiva 2014/53/UE (RED)

NOTA BENE:
• La certificazione CE relativa alla normativa 2014/53/UE è disponibile per il download sul sito www.mediacomeurope.it all'interno della scheda prodotto.
• Datamatic Italian Brands S.R.L. - Via Treviso, 35 - 20127 - Milano - Italy - www.mediacomeurope.it

Norme di sicurezza ed avvertenze
• Attenzione: prodotto destinato all'utilizzo in ambienti interni. Non è resistente all'acqua!
• Per evitare il rischio di incendio o elettroshock non esporre il dispositivo a umidità ed evitare il contatto con sostanze liquide.
Nel caso in cui tali sostanze entrino in contatto con il dispositivo spegnerlo immediatamente e ripulirlo.
• Per evitare il surriscaldamento lasciare sempre ben ventilato il prodotto mentre è in funzione
• Non esporre alla luce diretta o indiretta (vetro) del sole e non usare in condizioni climatiche estreme o in luoghi polverosi.
• Non provare a riparare il prodotto da soli onde evitare il rischio di shock elettrici, danneggiamenti e di invalidare la garanzia.
• Evitare che il dispositivo cada e/o prenda forti colpi.
• Non usare il dispositivo nelle vicinanze di forti campi magnetici.
• Il normale funzionamento del prodotto potrebbe essere alterato da scariche elettrostatiche o interferenze ambientali. In questo caso è sufficiente provare a spostarsi o utilizzare altrove.
• Non pulire con sostanze chimiche per evitare la possibilità di corrosione. Utilizzare un panno asciutto.
• Il produttore non è responsabile per eventuali danni o perdite dati a seguito di un malfunzionamento, uso inappropriato, apporto di modifiche o sostituzione della batteria ove presente.
• Utilizzare gli accessori in dotazione e seguire attentamente le istruzioni contenute in questo manuale per il corretto uso del prodotto.
• Il design o l' attuale forma e posizione dei dettagli di questo dispositivo potrebbero essere diversi da quelli mostrati sul manuale
• Questo prodotto non è stato ideato per l'utilizzo dei bambini. L'utilizzo da parte di questi ultimi dovrebbe avvenire sotto la supervisione di un adulto
• Ove dotato di batterie, qualora queste non venissero sostituita o ricaricate correttamente potrebbe verificarsi il rischio di esplosione. Sostituire la batteria solo con una uguale o di tipo equivalente.
• Ove dotato di cuffie: un eccessivo volume del suono tramite gli auricolari potrebbe causare danni permanenti all'udito
• Manomissioni e riparazioni effettuate da società non autorizzate da Mediacom, comporteranno la decadenza automatica della garanzia legale offerta dal produttore o dal venditore. Puoi utilizzare l'assistenza attraverso un Mediacom Service se desideri che il tuo prodotto venga controllato / riparato da un centro di assistenza Mediacom.
• Dimensione della memoria: la memoria a disposizione dell'utente, e visibile nelle impostazioni del telefono, è inferiore alla memoria totale nominale a causa delle partizioni di memoria per l'archiviazione del sistema operativo e dei software utilizzati per le funzioni del telefono. La memoria effettiva a disposizione dell'utente può variare in base alla versione del sistema operativo, alle app installate ed in seguito all'esecuzione degli aggiornamenti di sistema o delle app.

Avvertenze importanti per la ricarica
• Utilizzare esclusivamente l'alimentatore in dotazione e non lasciare in carica per più di 8 ore. In caso contrario la batteria potrebbe riportare danneggiamenti, surriscaldamento o esplodere.

– ATTENZIONE –
Temperature operative e di conservazione (per device e charger):
Temperatura ambiente di utilizzo : 0° a 35°C
Temperatura ambiente di conservazione : 10° a 35°C
Non lasciare o conservare il dispositivo in auto. Le temperature delle auto parcheggiate eccedono facilmente questo range di temperature causando danneggiamenti gravi o malfunzionamenti. I danni derivanti da utilizzo al di fuori delle soglie di temperatura indicate non saranno considerati coperti dalla garanzia del prodotto.